

زانبارى لهبارەى لیکدانەوهى هاوبەشنى زانبارى

«سیستەمى زانبارىی هوشپنۆهپوون و یارمەتیدان»

بەپىی مادەى 13 و 14 له ریسای گشتی پارسنتى دەیتا (DSGVO)

ناو و ناوئیشانى پهيوەندى لهگەل بەرپرسی کۆنترۆل:

Bundesamt für Fremdenwesen und Asyl (نووسینگەى فیدرال بۆ کۆچبەرى و پەنابەرى)

Modecenterstraße 22, 1030 Wien

تەلەفۆن: +43- 59 133 98 7004

فاکس: +43- 59 133 98 7399

ئیمەیل: BFA-Einlaufstelle@bmi.gv.at

ناوئیشانى پهيوەندى لهگەل بەرپرسی پارسنتى زانبارى:

تەلەفۆن: +43- 59 133 98 - 0

ئیمەیل: BFA-Datenschutzbeauftragter@bmi.gv.at

نەو مەبەستانەى که زانبارىی شەخسىيان بۆ پرۆسینس دەکریت:

پرۆسینسکردنى هاوبەشنى زانبارىی شەخسىی ئەو تاکەکەسانەى که دەبى چاودىزى بکرىن لەلایەن نووسینگەى فیدرال بۆ کۆچبەرى و پەنابەرى و ئەو نووسینگە هەرىمانەى که دانراون بۆ بەخێوکردنى کەسانى بیانى بەپىی مادەى 2، پاراگرافى 1 له ریکەوتنامەى چاودىزى و خزمەتى بنەرتى و یاساکانى وەزارەتى ناوخۆى حکوومەتى فیدرال

بنەمای یاسایى بۆ پرۆسینسکردن:

مادەى 8 له یاسای فیدرال سەبارەت بە ریکەوتنامەى چاودىزى و خزمەتى بنەرتى بۆ پەنابەران و بیانیە شیاوەکانى تر، 2005 (GVG-B 2005) لهگەل ریکەوتنامەى بەخێوکردنى بنەرتى و خزمەتەکان، بەپىی مادەى 15a له یاسای بنەرتى فیدرال.

نەو ماوهیه که دەیتای شەخسىی هەلەدەگیردریت:

دوو سأل دواى بەسەرچوونى دابینکردنى چاودىزى و خزمەتى بنەرتى دەبى دەیات بەسردریتەوه، بە مەرجیک لەم کاتە دا ئەم دەیتایه پتویست نەبیت بۆ ئەو هەنگاوه یاسایانەى که هیشتا جیبهجی نەکراون یان بۆ جیبهجیکردنى کاریک بەپىی مادەى 11 له ریکەوتنامەى چاودىزى و خزمەتى بنەرتى.

دەستەکانى نەو لایەناتەى که دەیتای شەخسىيان پى دەدریت:

هەر دەزگایەکی مەرفۆدۆستى، ئایینى یان هەر دەزگایەکی کەرتى تاییەت وەکوو دەزگای یاسایى راسپێردراوى فیدراسیۆن یان پارێزگا فیدرالەکان؛ ئەو دەزگایانەى که بەرپرسیارن له دابینکردنى مینیمۆمى یارمەتى دارایی بەپىی بروردى داهاات؛ خزمەتى دامەزراندنى گشتیى نەمسا (AMS)؛ ریکخراوەکانى ئاسایشى کۆمەلایەتى؛ دەسەلاتە داراییەکان؛ دەسەلاتدارانى هەرىمى ئیدارى وەکوو دەسەلاتدارانى تەندروستى؛ دەسەلاتدارانى ئاسایش؛ دەسەلاتدارانى خۆشگوزەرانى گەنجان؛ سندوقى یەكخستنى نەمسا؛ نووسینگەى نوینەرى بالای نەتەوه یەكگرتوو مەکان بۆ پەنابەران له نەمسا؛ دەسەلاتدارانى بیانى له بواری کۆچبەرى و پەنابەرى؛ دابینکەرانى خزمەتى نیشتهجیکردن که نوینەرى ریکخراوەکان (راسپێردراون بۆ دابینکردنى چاودىزى و خزمەتى بنەرتى)؛ ئەو کۆمپانیانەى گواستەوه و هاووچوو که راسپێردراون بۆ گواستەوهى ئەو بیانیانەى که پتویستیان بە پالپشتى و پاراستن هەمیه و شیاوى پالپشتین (پەنابەران، کەسانى شیاوى پەنابەرى، کەسانى دەربەدەر و ئەو کەسانەى تر که

له بهر هۆکاری یاسایی یان دیفاکتو ناکریت دیپورت بکړین؛ دهمه لاتی توماری سورس پین (SourcePIN) له چوارچینوهی نهو دهمه لاتانه دا که له یاسای حکومتهی ئهله کتر وونی دا دیاری کراون؛ دهزگای ئاماری نهمسا

لنیکدمه وهمکان (که له مادهی 4، ئابنتیمی 8 له DSGVO دا دیاری کراون، به تهرتیب، مادهی 36، بهشی 2، ئابنتیمی 9 له یاسای پاراستنی دهیتا (DSG)):

ومزارهتی ناوخزی حکومتهی فیدرال؛

;IBM Österreich - Internationale Büromaschinen Gesellschaft m.b.H.
;Microsoft Österreich GmbH ;Bundesrechenzentrum GmbH
Atos IT Solutions and Services GmbH

مافه کانی سووژهی دهیتا:

به پینی مادهی 24، پاراگرافی 1 له یاسای پاراستنی دهیتا (DSG)، خه لک مافی ئهومیان همیه سکالا بدنه دهمه لاتی پاراستنی دهیتای نهمسا (8 Wickenburggasse, 1080 Wien, تله فون +43 1 52 152-0، ئیمهیل dsb@dsb.gv.at).

مافی دهسنتینگه یشتن له مادهی 15 ی DSGVO دا دیاری کراوه.

مافی راستکردنهوی هه لکه کان له مادهی 16 ی DSGVO دا دیاری کراوه.

مافی سرزنهوه («مافی له بیر بر دنهوه») له مادهی 17 ی DSGVO دا دیاری کراوه.

به پینی مادهی 21 ی DSGVO هیچ مافیک بو نارمزایهتی دهر برین نیه و به پینی مادهی 18 ی DSGVO (مادهی 8، پاراگرافی 4 له یاسای فیدرال بو دابینکردنی چاودیری و خز مهتی بنه رتهی بو په نابهران و بیانیه شیوا هکانی تر، 2005 (GVG-B))، هیچ مافیک بو دانانی سنوور بو پرؤسئیسکردن نیه.